

教會執事 CHURCH DEACONS

李津、黃蔡香齡、陳秦麗珍、鄧馮愛玲、楊吳翠玲

聯絡電話 CONTACT NUMBER

教會秘書 Church Secretary: 黃蔡香齡 Carol Huang 08454636348

查經及團契聚會時間

FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES THROUGHOUT THE WEEK

粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每週星期二(Tue) 暫停

粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每月第二、四週星期五 暫停

國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship

每月第一、三週星期五 晚上 7:30 – 10:00

Growing Seed Fellowship (Foundation - Year 6)

每月第一、三週主日崇拜後 下午 4:30 – 6:00

Followers Fellowship (Year 7 to Year 13)

每月第二、四週主日崇拜後 下午 4:30 – 6:00

客西馬尼職青團契 Gethsemane Young Adult Fellowship

每月第一、三個星期六(Sat) 晚上 8:00 – 11:00

詳情請向霍柏堅(Angus) 弟兄查詢

『注意：若聚會時間或地點有所更改，將會另行公佈。』

下主日學當值老師及助手

NEXT WEEK'S SUNDAY SCHOOL TEACHERS & HELPERS

Class Joy 喜樂班 (Age: 7-11 歲): 周維章 Thierry Chew, 杜宗奇 Eddie Du

Class Self-Control 節制班 (Age: 11 歲以上): 林師母 Emily Lim

下主日崇拜 NEXT WEEK'S WORSHIP

講員 Speaker	毛艷君宣教士 Miss Rebecca Mao
傳譯 Interpreter	鄧梁潔貞 Michelle Tang
領會 Worship Leader	鄧馮愛玲 Ailie Tang
領詩 Song Leader	李陳磊 Lei Chen
司琴 Pianist	劉藹誼 Fiona Lau
司事 Stewards	羅沈秀顏 Sau Ngan Law, 杜林清梅 May Lim Toh
影音 Audio/Visual	鍾復興 Thomson Chung, 葉浩然 David Yip
茶點 Refreshment	劉勇明 Gary Liu, 謝海峰 Kevin Xie



米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: <http://www.mkccc.org.uk/>

通訊地址 Correspondence Address: P O Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

主日崇拜

SUNDAY WORSHIP

二零一三年一月二十日 下午二時三十分 20.01.2013 2:30pm

** 安靜默禱, 預備心靈敬拜 **

** Silent Prayer: Preparing our Hearts for Worship **

1. 宣召	Call to Worship 《詩篇 Psalms 106: 1》	眾立
2. 同心禱告	Prayer	眾立
3. 詩歌頌讚	Worship in Hymn	眾立
4. 祈禱代求	Intercession	眾坐
5. 經文誦讀	Responsive Reading 《詩篇 Psalms 19: 1- 6》	眾坐
6. 奉獻	Offering	眾坐
7. 詩歌	Hymn 《我要獻上我一生 I will Offer Up My Life》	眾坐
8. 聆聽主話	Hearing the Word of God:	眾坐
*讀經	Scripture Reading 《約伯記 Job 38: 1- 18》	
*證道	Sermon 《神不可侵犯的主權: 神已創造 Inviolability of the Sovereignty of God: God has created》	
9. 回應詩歌	Response Hymn 《祢信實何廣大 Great Is Thy Faithfulness》	眾立
10. 每週恩言	The Weekly Bible Verse 《羅馬書 Romans 1: 19- 20》	眾立
11. 讚美頌及祝福	Doxology and Benediction	眾立
12. 歡迎及報告	Welcome and Announcement	眾坐
13. 崇拜結束	End of Worship	眾坐

講員 Speaker
傳譯 Interpreter
領會 Worship Leader
領詩 Song Leader
司琴 Pianist
司事 Stewards
影音 Audio/Visual
茶點 Refreshment

譚健生先生 Mr Joe Tam
胡文豪 Kevin Wu
劉黃穗雲 Edwina Liu
劉藹誼 Fiona Lau
黃蔡香齡 Carol Huang
彭雙吉 Roger Pang, 彭莫冰 Mo Bing
鍾復興 Thomson Chung, 霍柏堅 Angus Fok
杜鴻輝 Tommy Toh, 杜林清梅 May Lim Toh

【存喜樂、敬畏的心敬拜神】

我們的異像 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：
見證生命，有使命，有屬靈辨察能力，關顧，警醒的教會

今年度主題：謙卑順服，全然獻上

家事報告 CHURCH NEWS

1. 教會祈禱會 Church Prayer Meeting

今日崇拜後有教會祈禱會，請弟兄姊妹留步積極參加，同心為教會事工向神祈求，藉著禱告共同經歷神的大能和旨意。

2. 會友堂會 Members Meeting

今日崇拜後請弟兄姊妹留步索取堂會議程。
下主日 1 月 27 日崇拜後 4:35pm 舉行會友堂會，請會友預留時間出席。

3. 浸禮: Baptism

上半年度教會訂於 3 月 24 日舉行浸禮，已決志相信及接受耶穌基督為救主及生命之主，願意接受浸禮者，請與教會秘書黃蔡香齡執事索取申請表格報名。

浸禮申請截止日期為 2 月 10 日

* 浸禮的一般要求及程序為：

- (1) 申請者必須已決志並經常參加本教會主日崇拜及其他聚會
- (2) 申請者年齡至少須為 14 歲
- (3) 已完成教會(決志後)初信栽培課程
- (4) 在浸禮申請截止前，報名提出領受浸禮的意願
- (5) 顧問牧師了解申請者的信仰情況
- (6) 申請被接納後，完成浸禮信仰課程

4. 農曆新年慶祝活動 Chinese New Year Celebration & Dinner

教會定於 2 月 10 日崇拜後於大堂舉行農曆新年慶祝活動，內容包括各項才藝表演，可以個人或自由組合參加，請大家踴躍報名。請弟兄姐妹邀請親友一同前來慶祝，一起分享和感受在基督大家庭裡的溫暖和相愛的氣氛。

慶祝會後於副堂有聚餐，請每個家庭預備一道豐富佳餚共享。

節目報名：莫冰或 Sarah 楊姊妹

派餐：喜樂家組

廚房：約翰家組協助總務部

場地收拾：全體合作

5. 教會網頁 xxx

教會網頁定期上載每主日證道信息，鼓勵弟兄姐妹及朋友，或因事而缺席當天崇拜，可以上網重聽，共同在神的話語上有更深的追求和得著。

祈禱事項 PRAYER ITEMS

主禱文：我們在天上的父，願人都尊你的名為聖。願你的國降臨。願你的旨意行在地上，如同行在天上，我們日用的飲食，今日賜給我們。免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探，救我們脫離兇惡。因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。阿們！（馬太福音 Matthew 6: 9-13）

請為以下事情禱告：

1. 求神帶領教會眾弟兄姊妹共同在新的一年里很好的操練謙卑順服，全然獻上。
2. 為弟兄姊妹積極參加禱告會同心關愛神的家。
3. 求神保守弟兄姊妹在教會聘牧事上同心禱告及尋求神的旨意與帶領。
4. 為弟兄姊妹有身體疾病或心靈憂傷，求主醫治與安慰。

每週恩言 THE WEEKLY BIBLE VERSE

神的事情人所能知道的，原顯明在人心裡，因為神已經給他們顯明。
自從造天地以來，神的永能和神性是明明可知的，雖是眼不能見，
但藉著所造之物就可以曉得，叫人無可推諉。

羅馬書 1: 19- 20 (和合本)

since what may be known about God is plain to them,
because God has made it plain to them.
For since the creation of the world God's invisible qualities—his eternal power
and divine nature—have been clearly seen,
being understood from what has been made,
so that men are without excuse. #

Romans 1: 19- 20 (NIV)

讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名，
同心讚美父、子、聖靈。阿們。

上週奉獻收入摘要

SUMMARY OF LAST WEEK OFFERING RECEIPT

上週奉獻收入

崇拜奉獻

退稅奉獻

總數：

常務費

£ 319.02

£ 290.00

£ 609.02

各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。
(哥林多後書 9:7 新譯本)

*** 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 ***

(您的每 £1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如參加退稅禮金奉獻，請向財務部查詢。)

* 崇拜後禮堂外備有茶點，歡迎新朋友和弟兄姊妹共同分享及溝通 *
Please feel free to stay for sharing and refreshments after worship